

TOPAZ TIMES

S E M I — W E E K L Y

Vol. VIII, No. 11

TOPAZ, UTAH

Wednesday, August 9, 1944

MYER DISCUSSES TULE LAKE DRAFT DISMISSAL CASE

The recent dismissal of the case against 22 Tule Lake selective service regulation violators by Federal District Court Judge Goodman has no binding effect on other Federal District courts which have been uniformly holding that evacuees in relocation centers who refuse to obey selective service calls are draft dodgers and are punishable as such, according to a teletype sent to the Gila center by Dillon S. Myer, national WRA director.

The teletype further stated, "We have not yet received a copy of the decision but from newspaper accounts it appears that the judge was influenced by the fact that Tule Lake is a segregation center for disloyal evacuees."

He added that the Justice Department may appeal Judge Goodman's decision directly to the Supreme Court.

PROJECT GETS 10 BICYCLES

Ten bicycles purchased from Sears, Roebuck and Company, have been received in the center, according to Cliff Pirecell of the garage office. The bicycles are being used for short messenger service when cars are not available.

The following departments have received the bicycles: education, council, block managers, halls and files, warehouse and community activities.

Six more bicycles are expected to arrive from Denver.

WEATHER	Max.	Min.
Saturday.....	96°	41°
Sunday.....	97°	51°
Monday.....	97°	54°
Tuesday.....	94°	62°

MARTIN CONFERS WITH RESIDENTS

Captain Antonio R. Martin, Spanish vice consul representing the Japanese government, visited the center yesterday, according to Masuji Fujii, council office manager.

During his brief stay, Captain Martin met with the Spanish Consul Joint Committee and held personal interviews with several issei residents of the center.

ELECTRIC IRON CAUSES \$50 FIRE

Fire caused approximately fifty dollars in damages to the Mayoda apartment at 5-11-B yesterday morning at about 10:30.

The fire started from an overheated electric iron which Mrs. Mayoda had forgotten to turn off before leaving home to attend a funeral.

TULE CO-OP PLANS DEBT REDEMPTION

Certificates of Indebtedness for the period ending September 30, 1943, are ready for redemption to the members of the Tule Lake Co-operative, according to word received here. Members are requested to send by return mail the Certificate of Indebtedness, duly signed as soon as they receive the check.

Former Tulcans who have not terminated their membership, and still have membership cards may have their fee refunded upon receipt of the card.

FELLOWSHIP CIRCLE PLAN FOLK DANCING

The Fellowship Circle group of the Protestant Church will sponsor an evening of folk dancing at dining hall 32 this Saturday from 7:30 PM. All young people are invited to attend. A fee of five cents will be charged to cover the cost of the drinks.

BUDDHISTS PLAN WEEKEND OBON FESTIVAL HERE

The Buddhists will celebrate the Obon festival, this Saturday and Sunday. The festival is held annually to honor the deceased.

Obon services will be held Saturday night from 8 o'clock at the Buddhist Church. Rev. Sanada will be the main speaker. Bishop Matsukage will deliver the sermon at the service Sunday afternoon from 2 o'clock at the Buddhist Church.

The Bon Odori, which will be held behind the Buddhist Church Sunday evening from 7 o'clock, will climax the festival events.

NISEI YANKS WIN MANY HONORS

Members of the famous Japanese American 100th Infantry Battalion, who were recently honored by Lieut. Gen. Mark Clark with a Distinguished Unit Citation of the War Department for breaking up the German defense of Belvedere and Sassetta in late June, have been awarded 11 Distinguished Service Crosses, 44 Silver Stars, 31 Bronze Stars and more than 1000 Purple Hearts and three Legions of Merit it was announced last week.

CONCERT TO FEATURE RUSSIAN SYMPHONY

An all-contemporary Russian concert featuring Dimitri Shostakovich's "Fifth Symphony" played by Leopold Stokowski with the Philadelphia Orchestra will be held tonight at rec 4 from 7:30 o'clock.

USO SOLDIERS' PARTY

The local USO committee will hold an informal get-together this Friday night from 8 o'clock at rec 4.

All visiting soldiers are invited to attend.

TOPAZ TIMES

Published Wednesdays and Saturdays at
the Central Utah Relocation Center
Editorial Office, 2-7-EE
Phone....40-2

EDITORIAL STAFF--Eiko Honda, Joan Ihara, Tama Yoshimura, Ed Yoshikawa

TECHNICAL STAFF--Fudge Matsuzaki, Tom Imagawa, Yoshio Nakazawa

ART EDITOR--Yuri Sugihara

CIRCULATION--Lucy Oishi, Mamoru Hirota

editorial

Family Relocation

After almost two years since the WRA's concentration on the relocation program, we find that in the past 6 months an increasing number of Topaz residents are attempting the high hurdles of family resettlement.

During the early stages of the relocation program, only individual leaves were anticipated; family relocation used to be a hope for dream of the unpredictable future. Families with elderly parents, grandparents, or young school children were thought of as being too handicapped for complete relocation.

But in the past half year more and more residents have changed their fortunes in relocation with hopes of finding a locality and conditions suitable for the entire family. Some of them have gotten "easy breaks" so that they were able to send for their families soon after their own departure from the center. With others it has taken more time but usually they have not been too impatient to look for a satisfactory situation.

The few issei and family groups that went out last year have found success with their new transplanted living on the outside to be able to write back to their friends and relatives encouraging them to try their luck, too. Many times family relocation has been expedited by the young people who have gone out to make arrangements for calling out the rest of their clan.

Whatever the reasons for relocation, Topaz residents with an acumen to the future are planning to leave camp life. Life here, of course, is quite secure and offers the minimum of necessities of our daily lives, but it does not provide all the normal activities of outside life which will help us from becoming depressed and too engrossed in our difficulties.

Any Topaz parent must admit that camp life for a long time is not a fair deal for his children. The "kids" in their formative stage need and deserve a better way of living.

Eventually when we are able to do so, most of us expect to leave--in the near future, when California and the west coast responds to the evacuees, or at the end of the war. Just when the latter two things will happen is too unpredictable. The materialization of these hopes may be so far in the future that it might be tougher than ever to give up the life provided by the WRA to start over again.

Many families must return to the normal stream of life soon--while the facilities and co-operation of the WRA, Department of Interior, church groups and other social and welfare agencies are still available to them. It is easier to get re-established before the end of the war when competition with returning veterans is not too great.

Eventually, why not NOW, is the ideal!

TWO FAMILIES PLAN RELOCATION TO CHICAGO, ILL.

Two families will leave tomorrow for relocation in Chicago, according to the relocation office. They are the Masumotos of 31-11-B and the Nomura family of 12-2-D.

Hiroshi Nomura will leave with his four daughters, Alice, 17, Flora, 15, and Lily and Grace, 14, to join a son and daughter who are already in Chicago. The son, Paul, is working in a defense plant, while his sister is a clerk at the Stevens Hotel.

Jack Masumoto, his wife Teruko and two children Toshio, 3, and Emie, 1, will go to Chicago on trial indefinite leave to join friends who have located an apartment for them.

MITARI OFFERS FARM EMPLOYMENT

Henry Mitari, operator of a large section of truck crops on the Pacific Farms near Richfield, Utah, needs 60 men to work from August 15 to November 30, according to the relocation office.

The contract for the job will not be furnished by the WRA unless the men can be secured for the work. Workers must be out of high school. Wages are 60 cents an hour with opportunity for piece work.

Interested persons should contact Frank Iino at the relocation building.

DEPARTING GR'S HONORED AT PARTY

Under the chairmanship of Margaret Kawaguchi the local Girl Reserves held a party in honor of their adviser, Harumi Kawahara, and fellow members, Ashi Ashizawa, a well known student leader, and Alice Nomura who will leave this week.

The party was strictly a "dress-up" affair held at DH 32 Tuesday night.

Adviser and chaperon for the evening was Mrs. B. Watson and Miss Toshi Koba of the CAS.

Leavees

INDEFINITE

DELTA: William Takeda, MINNEAPOLIS, MINN.: Kiyo Doi.

CHICAGO, ILL.: Kazuye Yamaguchi, Edwin and Florence Akahoshi, Hideko Yago, Thomas Tomitaga,

ANN ARBOR, MICH.: George Murakami, Isamu Nagata, Shoji Takata, Shigeto Yoshimine,

CLEVELAND, OHIO: Walter Nomura, Sumie Miho, Fumiko Mary and Rokumatsu Kawamoto, Itsue Morikawa, Jane Takahashi.

TRIAL INDEFINITE

MINNEAPOLIS, MINN.: Kimiko Baba.

CLEVELAND, OHIO: Akiko Masuda.

SEASONAL

SPANISH FORK: Tsuneichi Arimatsu, Hiroshi Fujihara, Saichi Fujisaka, Hikaru Hideshima, Yosuke Hirotsu, Mankichi Hotori, Toshiaki Idota, Keigo Inouye, Haruo Iwanaki, Haruo Kajita, Hattutaro Kajita, Kinichi Kajita, Jitaro Kamioke, Taro Kanzaki, Frank Kimura, Ben Nakamoto, Gentaro Nakashige, Kazuo Nishida, Torazo Ogata, Hirotsuka Okada, Jiro Okahara, Juntaro Ono, Toshiro Takano, Keita Tanaka, Tom Tatehara, Yoshio Toriumi, Tsugio Tsuruda, Tokuchiro Uehara, Masao Yamano, Suyaki Yamashita, Minoru Yonekura, Kentaro Yukawa, Henry Morimoto, Keihiro Takiguchi.

AMERICAN FORK: Shigeru Morimoto, Masako and Earl Nagai.

CCDEN: Ernest Takeuchi.

OREM: Harry Akiyama, Hisashi Fushimi, Tokutaro Hata, Shoichi Hattori, Frank Hedani, Kazuhiro Iida, Wajiro Iida, Kiyoji Kanehara, Frank Kono, Harry Mayeda, Richard Miyamoto, Kazuyei Nemoto, Noboru Okahira, Hisanori Seno, Shinichi Umagami, Tom Yamada, John Yamaguchi, Tom Yamashita, Masato Yatagai, Shobei Yusa, Nobuji Fujimoto, Joe Fukada, Miju Furusho, Takeo Hata, Noboru Hideshima, William Hirano, Tatsuo Hongo, Harry Ikebuchi, Yoshiyuki Kawakami, Kanji Mihara, Kay Mori, Fred Moriguchi, Sam Nakao, Asako Nishizono, Mary Orité, Henry Ozaki, John Tamaki.

RELOCATION ADVISER FOR GREAT LAKES AREA CHOSEN

TOPAZANS ENJOY CLEVELAND DANCE

Former Topazans now relocated to Cleveland took an active part in the "Together for Victory" dance held on July 29 at the Masonic Temple, under the sponsorship of the Your Employer and Your Fellow Japanese American Workers.

Producer and master of ceremonies of the all star victory entertainment show was Kimbo Yoshitomi, formerly with the CAS here and recreation leader at Tanforan. Others on the program included Tommy Nakashige, saxophone soloist; Robert Katase, magician; and May Mukai, dancer.

Tash Haramaki, Ric Momi, May Mukai, Kaz Kariya, and Kaye Uyeda assisted on committees for the dance.

RELOCATION INTERVIEWER HERE

Miss Frances McCluskey, new relocation interviewer, arrived last week from Waco, Texas.

Before accepting her position here, Miss McCluskey was director of training for the Women's Army Auxiliary Corps of the eighth service command in Dallas, Texas. She has also been an English teacher and a counsellor for a girls' summer camp.

Miss McCluskey will be available for personal interviews.

RELOCATION HITS LEAVE OFFICE

Practically everybody in the leave office is leaving! Relocation and back to school in September will soon deplete most of the leave office staff.

Miss Adrian Altvater, leave officer, urges residents planning relocation to contact the leave office during this month, when processing can be facilitated more easily and rapidly.

CLEVELAND, O.--To draw existing social, recreational and religious facilities into closer working contact with the relocation program in cities where persons of Japanese ancestry have settled, Miss Louise M. Noble has been appointed relocation adjustment adviser in the Great Lakes Area, it was announced by Robert Cullum, area supervisor.

A graduate of the University of Illinois and a holder of an advanced degree in sociology from Western Reserve University, Miss Noble has for many years been engaged in social service work. She was a consultant with the Ohio State Department of Public Welfare; a supervisor of the Cuyahoga County Child Welfare Division in Cleveland; and a case worker for social agencies in Cleveland.

"It is our hope that many of the matters in which we are now called upon to assist evacuees can eventually be handled by existing groups in the communities in which the persons of Japanese ancestry are settling," Cullum said. "For example, social service agencies are equipped to handle emergency medical care for the evacuees in all principal cities of this area. Among other things, Miss Noble will help district officers in their relations with these agencies, in setting up procedures so that it will eventually be unnecessary for the WRA to be the intermediary between the evacuee and the agency."

"Of special importance, Cullum continued, "will be the work in cities where there is no WRA office but where there are evacuees."

APPRECIATION

Fukujiro Misumi, 6-6-F, and his family express their appreciation for the kindnesses and sympathy extended to them during their recent bereavement.



BLOCK 9 JINXES TROUNCE BLOCK 36 BY 18-8

HARD HITTING 37 BEATS 22-23 IN PEEWEE PLAY-OFF

In the initial elimination tournament for the PeeWee softball league, block 37 emerged victorious over the 22-23 boys by a margin of 19 to 10.

Swatting the ball out for block 37 was Shozo Hanamoto getting 5 for 5 and crossing the plate 4 times.

Block 22-23 recovered in the 2nd and 4th innings to run up 9 runs, but this was not quite enough to overtake the hard-hitting boys of block 37, who had a two run lead on them. Going into the 5th inning, the 37 boys brought in another run. They also brought in a run in the 6th and five in the 7th. Y. Maruyama, the hard-hitting little shortstop for the 22-23 team, drove out 3 hits for three trips to the plate to lead his team for batting honors. The only two home runs of the game were hit in the 2nd inning when Roy Masuda got up and drove the horseshoe into the outfield for the first home run of the game. D. Ohye, not to be outdone, followed and clouted out another.

Block 37 garnered 18 hits to block 22-23's 4.

GOLF

QUARTER FINAL RESULTS GIVEN

Results of the quarter finals of the local golf club match play last Friday, Saturday and Sunday are as follows:

T. Higashino defeated H. Ogami in the 10th.

K. Yoda defeated P. Furuta, 2 up.

H. Hideshima defeated S. Yamazaki, 1 up.

S. Narahara defeated K. Kasuya, 3 up and 1 to go.

Semi finals will be played tonight with Higashino vs Yoda and Hideshima vs Narahara, it was announced.

YMCA TO TAKE TRIP TO SWAZEY

Forty boys and leaders from the local YMCA and the Protestant Church Sunday Schools will go on an overnight hike to Mount Swazey this weekend, it was reported today. The trip is being sponsored by the CAS.

A sign-up rally for those who will take the trip will be held tomorrow morning at the YMCA headquarters, room 34. All registration blanks must be turned in at that time, it was stated.

The group will leave Saturday morning from room 3.

ARCHERY CHAMPS SLATE EXHIBITION

An archery exhibition will be given by Mr. and Mrs. Robinson, Utah archery champs, and a few members of the local archery class Monday night.

The exhibition will consist of various archery demonstrations. Featured will be the 120 yd. target shooting by the famed Robinsons.

The event will take place east of the high school gym at 7:30. Everyone is invited to watch the exhibition.

JEROME HOSPITAL WORKER ARRIVES

Mrs. Daisy Wade of Jerome, Arkansas, arrived last Friday to take over duties as the head laboratory technician at the local hospital.

Mrs. Wade is a native of Greensboro, North Carolina. Prior to her WRA position, she worked for eight years as bacteriologist for the State Department of Health in Richmond, Virginia.

Favored with a 8 run lead in the first inning, the up and coming block 9 Jinxes trounced the block 36 Midget Tigers to the tune of 18 to 8 at diamond #26 Monday in a PeeWee league play-off game.

With only one run recorded during the last half of the third, the 36ers tallied as catcher Masa Nagasawa hit the only homer to bring in two others on base. During the same inning a single by S. Aoyagi followed by 3 walks chalked up another point for 36 making the score 9 to 7.

Although 36 was close behind at the end of the fifth with 2 point lag on a 10-8 score, the Jinxes went to town in the 6th and 7th innings to win the game with a wide margin.

BLK. 9.....810 015 3--18

Hits.....111 010 2-- 6

BLK. 36.....214 010 0-- 8

Hits.....212 011 0-- 7

3-10 Takes 7-13 In Tight Tussle

In one of the hardest fought games of the PeeWee league, the block 3-10 "Gremlins" narrowly beat the block 7-13 "Mustangs" by a score of 8-5 Monday night at diamond #30.

The "Gremlins" got off to a flying start in the 1st inning with 4 runs. They followed this up with 2 more in the second when Tad Hideshima hit the only homer of the game.

In the last inning the "Mustangs" rallied but were cut short.

BADMINTON TOURNNEY SIGN-UPS STILL OPEN

The slated badminton tournament is still open to anyone of all ages to sign up at the gym office. The tournament will take place during the latter part of August.

JUNIOR YBA: The Junior Bussei cabinet will meet tonight from 7 PM at Buddhist Church. All officers are asked to attend.

新参事委員就任式に於ける

司會者山手笹人氏の挨拶

今回当市第四期新参事委員諸氏の就任式に當りまして、幸甚は当所全住民の生活が今後益々平和的に改善されることの希望を新たにする者であります。

申すまでもなく、市参事委員会は当市住民の政事の生命を代表するものであるが故に、当社会に於ける最も大切な機関であります。而して全住民の福利を圖ることが参事委員諸氏の極めて重要な務であり又、凡ての思慮ある人々の重なる関心も茲にあるのであります。

今後一般住民が平和にして幸福なる社会を持ち得るや否やは、今回選ばれたる住民指導者の人物如何に依るのであります。平和的にして秩序ある社会を持つには、指導者として最適任者を得なければならぬのであります。吾等政治問題の上にも経済問題の上にも、将又社会の智能的及びに靈的生活の問題の上にも、正確なる見解を持つ明晰なる頭腦の持主を要求するのであります。

吾等は住民の要求を理解し、其の希望を満たすに足る處の有能なる統治機関は又堪能なる人物即ち清浄潔白なる人格(善)とを以て、諸君の任期中に最良の成績を挙げられんことを願ふものであります。

而かも住民の福利の爲めに奉仕せんとするその崇高なる目的に向つての努力に於て誠實であり眞實である人物を要するのであります。此の社会の要求を満たすべく、吾等は最近の總選舉に於て選ばれたる選良諸君に對し、大に期待するのであります。

されば新たに選ばれたる参事委員諸君よ、諸君は向ふ六ヶ月間、当社会の政治的生命を永くせられたいのであります。即ち全住民の安寧幸福に諸君の掌中にて託せられたのであります。由て申すまでもなく、諸君は全住民に對し重大なる責任を負つてあります。就きまして、吾々は諸君が十分に自信と勇気を持って、諸君の任期中に最良の成績を挙げられんことを願ふものであります。

終りに臨んで希くは神佛の特別なる御恵に依り、諸君が住民一般の爲めに常に正しき事を爲さんとすに必要なる力と勇氣とを與へられたいと神佛の御榮光を現はすべく、正義の軌道に沿ふて進みかれん事を祈るものであります。

教員講習科

三十三名修業

ゴルフデンワル博士の下に、廿三名の學生が先週高校教員講習科を修了した。これらの學生は來學期の教育課程を補助する者である。修業を祝するに、ワル博士も主賓として、午餐會が、ワル博士夫人の家政科のクラスによつて供せられた。

お盆會

佛教徒全部が最も重大な年中行事の一として厳修してゐるお盆の法要が左の通り佛教會堂にて執行せらるゝことになった。

十二日(土)午後八時 説教 眞田開教使

十三日(日)午後二時 説教 松蔭總長

尚ほ十三日午後七時から佛教會堂裏で「ぼんおどり」が盛大に舉行せられる筈である。

桑佛預け

荷主總會

桑港佛教會に荷物を預けてゐられる方は、左記の如く荷主總會を開きますから、全部漏れなくお集り下さい。

荷物の相談會

八月十日(木)夜 正八時半 第二十六食堂

巡回佛教講演

時日、八月九日午後八時 場所、二十八食堂 講師、岡山開教使

グアイエトリヤン開設に付き、廿五名の人員、至急入用

所内のグアイエトリヤン、即ち特別栄養食、餌食堂設置計畫に就いては、數ヶ月前に発表されたにも拘らず、或る一部の用意が揃はざりし爲め、今日までその実行は遅延されて来たが、今や既に萬端の準備調ひたるに由り、愈々日の中に第二區食堂に於て開始すること決定され、付き、一、フ、クツクを始め、凡てのグケンクルー約廿五名から廿五名位の人員を要するに付、希望者は至急第二區食堂又は四一四一の高山氏まで申込まれ度し。

U.S.O. 寄附

會葬御禮

- 1. COUNCIL INDUCTION
 - 2. TEACHER TRAINING COMPLETED
 - 3. BOY FESTIVAL
 - 4. EVACUEE PROPERT
 - 5. BUDDHIST LECTURE
 - 6. DIET KITCHEN WORKERS WANTED
 - 7. USO
 - 8. APPRECIATION
- 三區戰没兵士葬儀の節は暑氣の候に、物らず悲し御會葬下さい。且御心尽の程誠に有難く、感謝の至り、御座います。右略儀ながら紙上を以て、御禮申上げます。
- 三區、福次郎、第二區世話人一同

法律と秩序

(ワシントンポスト紙社説譯載)

太平洋沿岸から日
 系市民を排斥する軍
 令の法的有効性を試
 さんとする試訴事件
 は、中央政府の法廷ま
 てではなく、加州の上
 等裁判所に提起され
 た。勿論此事件は早
 晚合衆國大審院に依
 つて裁かれねばなら
 ぬ問題であらうが併
 し最初に加州をして
 此問題を検討させる
 ことも決して無益な
 ことではない。
 如何となれば國家
 危急の場合必要止む
 を得ずとして吾らの
 同僚たる市民を西部
 沿岸から立退かした
 り取扱ひ方に因つて
 惹起されたる法律問
 題は加州民一般に取
 つて特種の意味を持
 ちに相違ないことであ
 り又彼らが此排斥政
 策を繼續するの主要
 なる責任を負ふべき
 者であるからである。
 一九四二年の当初西
 部沿岸から總ての日
 系人を無差別的に撤
 退させた理由は、其當
 時同地方に敵軍侵入
 の危険が實際的にあ
 つたと云ふこととそ
 して日系市民の中に
 もスパイや破壊的分子
 が居る可能性があ
 つたと云ふことと其上
 當時善良なる分子と
 不睦分子とを遂り分
 ける時尚がなかつた
 と云ふこととであつた
 不確今日に於ては最
 早や敵軍の西部沿岸
 侵入の危険はないの
 であらうとして軍事控
 便や破壊分子の主な
 る猜疑者等は悉く選
 り出され鶴湖の特別
 隔離センターに拘留

されてゐるのである。斯うが故に現在に於て忠誠なる日系人が加州に於ける彼等の住宅に帰ることを許可するに反對する理由は即ち日系人が加州に歸還することは加州に於て騒動を惹起し社會の秩序を亂す恐れがあると云ふのである。

若し斯かる理由の下に加州の法廷が日系市民の排斥を今後繼續することは是認するとせば、それこそ全く珍妙極まる状態になるであらう。何故なればそれは即ち加州の官憲自身が其州の法律と秩序を維持することが出来ないと云ふことを明白にするのと同等であるからである。

我々は實際加州に於ても取らざるに足らぬ少數の不良分子の外は何人も人種系統の

爲めに少數民族團(日
系)に對して暴行迫
害を加へることを默
視することは信ぜられ
ないのである。正義
人道と自由平等と基
礎とする米國民主々
義の傳統的的精神は加
州住民の壓倒の大多
數の腦裡に深く植え
附けられ尊敬されて
ゐるのである。

然れば今回加州の
法廷はこの傳統に對
する彼らの信仰を更
めて確説すべき絶好
の機會を持つてゐ
る。

正岡兄弟五人②
軍籍に

市協本部によつて行
はれたある調査に
よれば日本人家族よ
り米國陸軍に入隊せ
るもので五人の兄弟
を出だせる正岡家族
が數に於て最上位を
占めてゐる。五人の
中四人は第四百四十

二聯隊に属して已に
前線に在り。ヒラの
中田兄弟も五人従軍
だと云ふことである。
次位は當所の吉野家
及びミニドカの佐倉
家各四人兄弟の入隊
である。

軍務に服してゐる
兄弟又は姉妹を知
れる人々はその階級
及び家族關係を市協
本部へ報告して欲し
い、出来るならば偶
真をも送つてもらひ
たいとのことである。

市協の宛所は
JACL National
Headquarters
415-Benson Building
Salt Lake City 1, Utah

セブンスデー
アドバンスト
教会 ©
八月十二日(土)

安息日學校 朝ハ五五
「スエニ書四五章解説」
指導 岩坪松太郎兄

禮拜説教 午前十時
司會者 石川熊太兄

「ユダヤ教と基督教」
今井牧師
黙示録十二章講義
午後二時
讃美歌練習(日英語)
午後三時半
ト・バズ
聖書學校 ④
第十三課十四課
「基督は今何處で
何と爲し給ひつゝあるか」
「聖所とは何か」
場所 第十四シホル
講師 今井牧師
期日 来る八月十日及
十一日午後七時半
三原常五郎氏死去 ⑤
ハートマウンテンセンター在
住三原常五郎氏は去
る六日(日)午後八時十
五分永眠したる旨同
の長男三原時信氏が
同氏の義父に當る吉村
徳輔氏26/4/21の訃
に昨八日電報ありたる由

1. Law and order 2. 5 Masaoka brothers serve in the army. 3. SDA church schedule 4. Bible school 5. Death 6. Death	各位 喪主 妻 大瀨 ハナ 長男 全 常雄 次女 全 愛子 實兄 大瀨 常吉 女婿 瀬座 助次郎 弟 區住 民 岡	死亡通知 ① 支愛次郎儀、豫々入 院療養中の処、藥名効 なく去る八月四日午 後一時昇天致し候に 付き生前厚知諸彦に 謹告仕り候 追而 通夜は十日（一）後七半 告別式十日（金）前九半 右執礼もトバス基 督教會に於て執行 仕候。
--	---	---